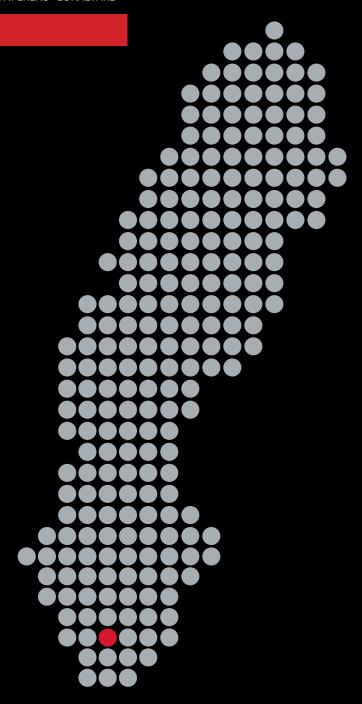
# Årsredovisning

2012

# HÄSSLEHOLM TEKNIK AB SERVICEFÖRETAG MED KUNDFOKUS

FASTIGHETER • GATOR • PARKER • LEKPLATSER • GRÖNYTOR • KONFERENS • LOKALVÅRD





# Hässleholm Teknik AB

# Innehåll

| VISION  | 4  |
|---|----|
| HÄNDELSER UNDER ÅRET                            | 5  |
| VD HAR ORDET                                    | 7  |
| VERKSAMHETER                                    |    |
| FÖRVALTNINGSBERÄTTELSE                          | 11 |
| <ul> <li>Information om verksamheten</li> </ul> |    |
| Ägarfärhållanden                                |    |

- Affärsidé
- Ändamål med bolagets verksamhet
- Finansiering
- Framtida utveckling
- Årets resultat
- Förslag till vinstdisposition

| AFFÄRSOMRÅDEN       | 1  |
|---------------------|----|
| RESULTATRÄKNING     | 1  |
| BALANSRÄKNING       | 18 |
| KASSAFLÖDESANALYS   | 19 |
| NOTER               | 2  |
| UNDERTECKNANDE      | 2  |
| REVISIONSBERÄTTELSE | 2  |
| GRANSKNINGSRAPPORT  | 2  |
| STYRELSE            | 2  |
| LEDNING             | 2  |













## VISION

"Vi ska vara ett marknadsledande företag inom vår bransch där service och miljömedvetenhet är utmärkande för vårt varumärke och vi ska vara en attraktiv arbetsgivare genom delaktiga medarbetare som ständigt strävar framåt"

## **ÅRETS RESULTAT**

- Årets intäkter uppgick till 128 Mkr (118)
- Årets kostnader uppgick till 124 Mkr (120)
- Årets vinst uppgick till 3,3 Mkr (- 2,3)

Förra årets siffror inom parentes

# HÄNDELSER UNDER ÅRET

År 2012 var ett händelserikt år för Hässleholm Teknik AB (HTAB). Ett avtal tecknades i juni med Hässleholms kommun och en eko-nomisk överenskommelse är gjord. Vi har dels genom denna överenskommelse och dels genom bespa-ringsåtgärder skapat förutsättningar för ett positivt resultat 2012.

HTAB har på uppdrag av kommunen genomfört en måltidsutredning i två etapper och inväntar vidare beslut i ärendet. Vi fick även i slutet på året ett uppdrag att utföra en huvudstudie av bildandet av en fordonsenhet i HTAB:s regi.

Vi har fortsatt driva vårt ledarutvecklingsprogram och det omfattar nu även biträdande arbetsledare -

"Vi har bara en utmaning, en ledarutmaning". Vårt goda resultat av denna utvecklingsprocess har bidragit till att andra verksamheter i kommunen startat upp motsvarande program. Vi har även marknadsfört oss och vårt arbete i Mångfaldsprojekt i Hässleholms kommun och i Kommunförbundet Skåne.

Förändringsmöte 3 för all personal

(6 mån)

är slutförd och vi genomför arbetsplatsträffar kontinuerligt med samtliga arbetsgrupper och har nu en acceptabel dokumentation kring detta. Ett av syftena med såväl förändringsmöten som ledarutveckling är att öka delaktigheten från våra anställda. Vi arbetar för att alla anställda skall ha så stort eget ansvar som möjligt.

Vi har följt upp den utvecklingsenkät som personal medverkade till 2011 med handlingsplaner och åtgärder med bra resultat.

Som en följd av avtalet vi har tecknat med kommunen har vi arbetat med att öka och dokumentera vår kvalité genom till exempel egenkontroller, egenbesiktningar, beställarmöten mm. Arbetet har inneburit väsentliga skillnader i kontroll och uppföljning av verksamheten för både HTAB samt vår beställare.

Under året har vi implementerat ett nytt lönesystem. Fördelarna med ett eget system är att vi får ett helhetsgrepp och snabbare kan tillgodose oss med de rapporter mm vi behöver i vårt uppföljningsarbete.

# FLERÅRSJÄMFÖRELSE

(bolagets ekonomiska utveckling i sammandrag)

|  | 2012    | 2011    | 2010   |
|--|---------|---------|--------|
| Nettoomsättning, tkr                   | 128 009 | 117 858 | 60 151 |
| Resultat efter finansiella poster, tkr | 3 477   | -2 717  | 560    |
| Balansomslutning, tkr                  | 32 428  | 27 602  | 35 916 |
| Antal anställda, st                    | 202     | 202     | 206    |
| Soliditet, %                           | 18,1    | 9,5     | 5,3    |
| Avkastning på totalt kapital, %        | 11,2    | neg     | 1,8    |
| Avkastning på eget kapital, %          | 59,1    | neg     | neg    |

Nyckeltalsdefinitioner framgår av not 1



Allt som inte är er kärnverksamhet är vår, vi är ett serviceföretag med kundfokus.

**OLA RICHARD, VD** 

# FOKUS PÅ LEDARSKAP GER EKONOMISKA

**RESULTAT** 

Hässleholm Teknik AB bildades den 1 juli 2010 med syftet att skapa en kostnadseffektiv organisation.

jag nu tittar tillbaka på 2012 så kan jag konstatera att vi har kommit väldigt långt i vår utveckling och till stora delar nått de mål som är satta.

Att förändra en verksamhet tar lång tid, det handlar i förlängningen om att det är individer som skall förändra sitt förhållningssätt och sina attityder, det är ju de attitydernas uttryck som skapar vår kultur i Hässleholm Teknik AB. Vår utmaning var från början stor, det handlade om en kulturrevolution och att förändra delar av kulturen från grunden. Vi har kommit långt.

Vi har under 2012 fortsatt att arbeta mycket med att förändra kulturen, bland annat genom att vi har fortsatt vårt ledarutvecklingsprogram. Vi har utvecklat det ytterligare och det finns nu även biträdande arbetsledare som även de är inne i ett pågående ledarutvecklingsprogram.

Jag vet att våra biträdande arbetsledare redan börjat tillföra mycket både avseende att förändra kulturen men även för att öka kvalitén mot våra anställda, bland annat i form av ökad kvalité i vår information, bättre arbetsplatsträffar och även en ökad delaktighet från våra medarbetare.

Våra biträdande arbetsledare skapar också

Till sommaren så har det gått tre år sedan en ökad trygghet i vår organisation, för sultatet av besparingarna det viktigaste och Hässleholm Teknik AB bildades och när det innebär att det finns någon som snabbt vi nådde det resultat vi satt upp. går in och tar ansvaret när chefen eller arbetsledaren är borta, vilket innebär att vi kan fortsätta och lösa vårt uppdrag. Samtliga biträdande arbetsledare kommer från vår egen verksamhet och är individer som sökte utveckling och det gläder mig att vi kunde erbjuda det.

> Vi har fortsatt vårt arbete med att öka och skapa delaktigheten från våra anställda, vi har genomfört förändringsmöte 3 med all Vi har startat upp ett omfattande kvalitétspersonal i bolaget för att just stärka delak- arbete för att säkerställa och kunna visa

> Vi hade fram till mitten av juni 2012 inget avtal eller ekonomisk överenskommelse med Hässleholms kommun, det var en stor osäkerhetsfaktor för oss och den ledde till att vi i början av maj tog beslut om att genomföra ett antal besparingsåtgärder. Åtgärderna bestod bland annat i att inte ersätta vissa avgångar och minska tiden för säsongsanställda, följden blev också att vi Mycket av det vi arbetat med under 2012

Dessa åtgärder berörde samtliga affärsområden, vår förmåga att hantera förändringar sattes på prov. Jag kan konstatera att vi av förändringar, i slutändan så är dock re- service och kvalité.

En av utmaningarna under 2012 var att återställa vårt aktiekapital och visa lönsamhet. Vi ser nu tydligt att besparingsåtgärderna var nödvändiga för trots att vi lyckades omförhandla avtalet och hitta en ekonomisk överenskommelse så hade vi inte varit i närheten av det ekonomiska resultat som vi lyckades med under 2012.

att vi levererar rätt kvalité enligt det avtal vi tecknat med Hässleholms kommun. Konkret så handlar det till exempel om att utföra egenkontroller, besiktningar och inte minst att skapa fungerande dokumentation och spårbarhet kring de åtgärder som vi utför med anledning av vårt uppdrag. Vi har kommit en bit på vägen men har en del kvar att arbeta med.

fick flytta personal till andra geografiska kan ju tyckas vara "interna processer" men i förlängningen så syftar allt till att vi skall tillföra skattebetalarna "mer för pengarna" och att våra kunder skall bli mer nöjda med de tjänster vi levererar till dem. Vårt mål är att vara ett marknadsmässigt bolag behöver träna mer på att hantera den typen som är konkurrenskraftigt avseende pris,



# **VERKSAMHETS-OMRÅDEN**

- KUNDSERVICE
- SERVICE OCH ADMINISTRATION
- FASTIGHET
- LOKALVÅRD
- DRIFT OCH ANLÄGGNING
- TEXTILTVÄTTEN
- KONFERENSCENTER HÄSSLEHOLMSGÅRDEN

#### **KUNDSERVICE**

Den som har frågor eller funderingar är alltid hjärtligt välkommen att ringa vår kundservice.



**CAMILLA ADEMI** 

Kundservice



**EVA SVENSSON** 

**Ekonomichef** 

## **SERVICE OCH ADMINISTRA-**

Oss tar man kontakt med för att få svar på frågor om ekonomi, uppföljning med mera.



**CHRISTIAN EDWARDSSON** 

Affärsområdeschef

#### **FASTIGHET**

Det huvudsakliga arbetsområdet är skötsel och drift av fastigheter. Utöver det utför vi även tjänster som att hjälpa till med flytten, köra minibuss/budbil, sanera klotter, utföra elinstallationer och röja skog.



**EVA KLANG** 

Affärsområdeschef

#### LOKALVÅRD

Vi utför daglig städning, bygg- och flyttstädning samt extrastädning. Utöver det hjälper vi till med bland annat storstädning och fönsterputsning. Den som behöver hjälp ringer våra gruppledare angående problem med lokalvård, så hittar vi en bra lösning!



**CHRISTER BERGELIN** 

Affärsområdeschef

#### **DRIFT OCH ANLÄGGNING**

Drift och anläggning är proffs på grönyteskötsel, lekplatser och stenarbeten. Vi jobbar också med allt inom gatumiljö, som vägservice med skyltning och avstängning. Borttransport till tippen i samband med förrådsrensning är en lätt match. Vi har bra maskiner till att sopa hårdgjorda ytor.



#### **TEXTILTVÄTTEN**

Vi tvättar efter kundens behov - allt utom mattor. Vi tvättar gardiner, kläder bland annat till Restaurangskolan, handdukar, lakan, dukar, arbetskläder med mera. Vi ombesörjer även hämtning och lämning av tvätten.



#### KONFERENSCENTER HÄSSLEHOLMSGÅRDEN

Vi på Hässleholmsgården kan hjälpa till med det mes- ut i det fria. Ring oss och ta inom konferens. Hos oss bokar men för årets Kick-off så ska vi göra vårt bästa för eller en förvaltningsträff. Vi erbjuder även picknickkor-

gar och tilltugg om Ni ska berätta om era önskemål att överträffa dem.



# FÖRVALTNINGS BERÄTTELSE



# FÖRVALTNINGSBERÄTTELSE

#### **INFORMATION OM VERKSAM-**HETEN

Hässleholm Teknik AB (HTAB) bildades 2010-01-14 men startade sin verksamhet 2010-07-01. Verksamheten omfattar efter beställning från Hässleholms kommun, skötsel av kommunens gator och vägar, skötsel av, driften, och det löpande underhållet av kommunens lokaler, fastigheter, parker, lekplatser och grönytor. Bolaget utför även tjänster inom lokalvård. Samarbetet mellan kommunen och bolaget ska regleras genom avtal och det är genom dessa avtal som kvalitén styrs på det arbete bolaget ska utföra, Utnyttjandegraden av koncernkondelar av avtalet är ännu inte färdigförhandlade. I bolagets ansvar ligger att underhålla det totala gatunätet om 400 km och gång- och cykelbanenätet 95 km. Det totala fastighetsbeståndet som bolaget ansvarar för utgörs av cirka 320 000kvm.

#### ÄGARFÖRHÅLLANDEN

Hässleholm Teknik AB är ett helägt dotterbolag till Hässleholms Kommun.

#### AFFÄRSIDÉ

Bolaget har till föremål för sin verksamhet att till Hässleholms kommun eller, i mindre omfattning, till av kommunens helägda aktiebolag, leverera stöd och service i form av vaktmästerifunktioner, fastighetsskötsel, fordonshantering, transporter, städfunktion och underhåll av gator, vägar och parker samt därmed förenlig verksamhet.

#### **ÄNDAMÅL MED BOLAGETS VERKSAMHET**

Hässleholm Tekniks ändamål är att enligt överenskommelse med Hässleholms kommun med optimalt resursutnyttjande och med leveranssäkerhet svara för den form av stöd och service som framgår av affärsidén och som tidigare utförts av kommunen. Bolaget ska vara kommunens instrument för att verkställa kommunens uppställda mål inom bolagets verksamhetsområde.

#### **FINANSIERING**

tot är 13% av en beviljad kredit om 30 mkr per 2012-12-31. Hässleholm Teknik har under största delen av året utnyttjat delar av krediten på koncernkontot. Detta beror till största delen på att en stor mängd fakturor som betalas av HTAB och sedan vidarefaktureras till Hässleholms kommun. Den totala upplåningen i bank uppgår till

#### FRAMTIDA UTVECKLING

Hässleholm Teknik kommer under 2013 att fortsätta att utveckla verksamheten inom samtliga affärsområden. Arbetet syftar till att vi ska vara konkurrenskraftiga avseende pris, service och kvalité. 2013 kommer att vara ett år med fokus på kvalité och vi kommer noggrant följa upp att vi levererar rätt kvalité till våra kunder. För att mäta kundernas nöjdhet kom

mer vi att genomföra en kundenkät. Vi kommer även att mäta våra medarbetares nöidhet.

HTAB har fått i uppdrag av kommunstyrelsen att senast den 31 maj redovisa en huvudstudie angående bildandet av en kommungemensam fordonsenhet i HTAB: s regi. Huvudstudien ska göras i nära samarbete med berörda förvaltningar och redogöra för organisation, riktlinjer, rutiner och prissättning.

#### **ÅRETS RESULTAT**

Årets resultat visar på ett överskott på 3 265 964 kr.

Det positiva resultatet beror på att ett avtal har tecknats med kommunen och en ekonomisk överenskommelse är gjord. Ersättningen för uppdraget har ökats till en nivå som täcker kostnaderna och detta tillsammans med besparingsåtgärder har skapat förutsättningar för ett positivt resultat 2012. HTAB har under året arbetat mycket aktivt för att återställa det egna kapitalet.

#### FÖRSLAG TILL VINSTDISPOSI-TION

Styrelsen föreslår att den balanserade vinsten 883 845 kr överförs i ny räkning.













SERVICE & ADMINISTRATION

# **AFFÄRSOMRÅDEN**

#### SERVICE OCH ADMINISTRATION

#### **UPPDRAGET**

Administrationen är en stödfunktion mot VD och övriga chefer inom Hässleholm Teknik. I avdelningen ingår kompetenser inom lön och ekonomi. Vi har under 2012 implementerat ett nytt lönesystem vilket har varit ett stort arbete som kommer att fortsätta en bit in på det nya året. Vi arbetar ständigt med att utveckla och kvalitetssäkra de beslutsunderlag som vi levererar till ledningsgrupp och övriga chefer.

Serviceavdelningen har inriktningen mot tjänster som kundservice, konferensservice i Hässleholmsgården och Ebensersalen. Även viss del fordonshantering ingår i uppdraget. Serviceavdelningen hanterar även IT, telefoni, inköp av kontorsmaterial mm.

#### **PERSONAL**

Affärsområdet har 6 anställda ekonomichef, redovisningsekonom, personal- och lönehandläggare, två ekonomiassistenter och kundserviceansvarig. Vi har under året satsat på att stärka gruppen genom en utvecklingsprocess där vi arbetar med både individen och gruppen.

Vi lägger stor vikt på att förbättra kommunikationen inom och utanför gruppen. Rutiner ses över och förändras eller förbättras. Kompetensutveckling sker utifrån tydliga arbetsbeskrivningar och kompetensplaner. Som ett led att öka delaktigheten, arbetar personalen efter eget framtagna arbetstidsmodeller vilket har fallit ut positivt.

#### **FRAMTID**

Affärsområdet har stora utvecklingsmöjligheter inför framtiden. Hässleholm Teknik har fått i uppdrag att redovisa en huvudstudie angående bildandet av en fordonsenhet. Fordonsenheten kommer att ingå i serviceavdelningen och kommer att bli en utmaning. Behovet av en utvecklad felanmälan har också diskuterats och ett eventuellt övertagande av måltidsverksamheten i Hässleholms kommun innebär en utökad administration där även kompetenser som upphandling mm kommer att ingå.

Vi kommer även att se över möjligheten till att byta ekonomisystem eller omarbeta befintligt till att bli mer bolagsanpassat.

#### *LOKALVÅRD*

#### **UPPDRAGET**

Affärsområdet utför lokalvård på uppdrag av Tekniska avdelningen i kommunens alla skolor, förskolor, administrativa lokaler och vissa äldreboende. Totalt ca 207 000 m2.

Vi är uppdelade i olika område; Hässleholm, Vinslöv, Sösdala, Bjärnum/Vittsjö, Hästveda och Tyringe.

I vårt uppdrag ingår det att vi ska utföra lokalvård enligt beställning från TA och all städning ska ske med miljövänliga metoder. Vi utför även extra städningar som flytt- och byggstädning som beställs av TA och andra förvaltningar inom kommunen.

Inom affärsområdet finns även en textiltvätt belägen på Enhörningsvägen i Hässleholm. Där tvättar vi allt vårt eget material som städmoppar och städdukar. Det går åt ca 4 000 städklara moppar och lika många städdukar per dag.

#### **PERSONAL**

Vi är ca 110 anställda inom affärsområdet, 7 män och resten kvinnor. Vår personal kommer från ca femton olika länder och att arbeta med denna mångfald är viktigt för oss då den ger oss både styrka och nya erfarenheter. Personalen är placerad i de olika grupper som nämns ovan och varje område har en arbetsledare som tillsammans med gruppen ansvarar för verksamheten inom sitt område. Personalen är utbildad i att köra och underhålla maskiner som storleksmässigt är anpassade för både små förskolor och stora sporthallar.

Under 2012 har vi satsat på friskvård. Hälsoinspiratörerna drog igång stegtävlingar, promenader och prova på projekt som styrketräning osv.

#### **FRAMTID**

Vårt mål inför 2013 är att utveckla och effektivisera verksamheten så att vår ekonomi kommer i balans. Vi kommer dessutom att lägga stor vikt på att utbilda personalen i att använda rätt kemikalier och att de arbetar med rätt ergonomi.



#### **FASTIGHET**

#### **UPPDRAGET**

Vårt uppdrag innebär att vi som entreprenör ska se till att driften av samtliga fastigheter som ägs av Hässleholms kommun är så effektiv som möjligt. I kommunens kransorter ansvarar vi även för skötsel av parker och övrig mark som är kommunens.

absoluta kärnpunkter. Frågor som "ansvar långt ut i organisationen" och delaktighet leder fram till ett ansvarstagande som börjar hos den enskilde medarbetaren och genomsyrar det viktigaste kund, ofta finns många års vi gör. En av våra viktigaste drivkrafter är att det totalt sett ska bli billigare för Hässleholms kommun att anlita vårt affärsområde som entreprenör. Kan vi inte leverera önskad tjänst till rätt pris ska vi inte heller utföra den.

#### **PERSONAL**

Vi är cirka 75 medarbetare fördelade på arbetsgrupper i Hässleholm (inklusive Österås idrottsplatsområde), Vinslöv, Sösdala, Bjärnum/Vittsjö, Hästveda och Tyringe.

Förutom ovanstående har vi även en FRAMTID servicegrupp, utgående från Hässle-I vår målsättning finns några av våra holm, som förutom deltagande i den dagliga driften ansvarar för samtliga fastigheters akuta drift/underhåll under kvällar och helger.

> Våra medarbetare är alltid nära sin förvänta sig. erfarenhet av just den ortens/det objektets unika förutsättningar vilket gör att kvaliteten på leveransen ligger på en hög nivå. Fortlöpande arbetar vi med att utveckla inte bara våra medarbetare utan även den maskinpark som krävs för att lösa uppdraget. Äl-

dre maskiner omsätts och nya med miljöeffektiva motorer ersätter. Detta innebär att vi ständigt utvecklas i takt med omvärlden och tar höjd för framtida behov.

Under 2013 ska vi fortsätta att utvecklas, t.ex. genom att vårt arbete med metodbeskrivningar kommer att inledas. Vårt mål är att våra kunder ännu tydligare ska veta vad man kan

Alla inom affärsområde fastighet arbetar mot att vi även fortsättningsvis ska vara det självklara valet när det kommer till effektiv drift av Hässleholm kommuns fastighetsbestånd som omfattar ca 320 000 m2.

#### DRIFT OCH ANLÄGGNING

#### **UPPDRAGET**

ansvarar för drift och underhåll av och uppsättning av gymredskap till Sekommunens vägnät, parker, lekplat- niorslingan. ser och grönytor. Under 2012 har af- Anläggningsavdelningen har under färsområdet genomfört effektiviseringar med ändrade rutiner och förnyad maskinpark. De nya maskinerna är lämpliga för olika ändamål och har möjliggjort att vi istället för att anlita externa entreprenörer haft möjlighet gången sedan bolaget bildades. att göra mer arbeten i egen regi. Personalen har tagit ett stort ansvar genom att ta emot förändringarna på ett positivt sätt och engagerat sig i att leverera 6 är säsongsanställda. Vi har kontinuett bra resultat.

året utfört många ÄTA (ändrings och tilläggsarbeten) som inte ingår i det kontrakterade uppdraget. Dessa arbeten har bidragit till att affärsområdet visar ett positivt resultat för första

#### **PERSONAL**

Affärsområdet har 22 anställda varav erliga, dokumenterade arbetsplatsträf-Vid sidan av det löpande arbetet far där all personal deltar. Som ett led har olika projekt genomförts under i vårt arbete med att personalen ska året som bl. a byte av lekredskap på känna sig delaktiga i arbetet har sam-5 parklekplatser, utbyte av ett antal tliga deltagit i förändringsmöte 3. Vi

Affärsområdet Drift och Anläggning lekredskap på skolor och förskolor har under året genomfört utbildningar som Natur- och kulturmiljövård för skogsarbeten, truckutbildning, säkerhet på väg samt utbildat tre personer för att kunna brandskyddsbesiktiga våra fordon själva.

#### **FRAMTID**

De nya maskinerna som införskaffats under 2012 möjliggör att vi kan utföra våra åtagande till Tekniska avdelningen med större effektivitet, bättre arbetsmiljö och mindre miljöpåverkan. Tankar inför 2013 är en förhoppning om vtterligare utbyte av en fortsatt föråldrad maskinpark och att vi kan frigöra mer tid till ÄTA.



| Belopp i Tkr                                    | Not     | 2012     | 2011     |
|---|---------|----------|----------|
|   |         |          |          |
| Nettoomsättning                                 | 2, 3    | 126 177  | 117 273  |
| Övriga rörelseintäkter                          |         | 1 832    | 585      |
|   |         | 128 009  | 117 858  |
| Rörelsens kostnader                             |         |          |          |
| Råvaror och förnödenheter                       |         | -24 914  | -20 795  |
| Övriga externa kostnader                        | 3, 4, 5 | -12 133  | -13 885  |
| Personalkostnader                               | 6       | -85 244  | -84 113  |
| Avskrivningar av materiella anläggningstillgån  | gar     | -1 884   | -1 610   |
| Övriga rörelseostnader                          |         | -208     | -        |
| Summa rörelsens kostnader                       |         | -124 383 | -120 403 |
| RÖRELSERESULTAT                                 |         | 3 626    | -2 545   |
| Resultat från finansiella poster                |         |          |          |
| Övriga ränteintäkter och liknande resultatposto | er      | 11       | 2        |
| Räntekostnader och liknande resultatposter      |         | -160     | -174     |
| Summa resultat från finansiella poster          | •       | -149     | -172     |
| RESULTAT EFTER FINANSIELLA POSTE                | ER .    | 3 477    | -2 717   |
| Skatt på årets resultat                         | 7       | -211     | 424      |
| ÅRETS RESULTAT                                  |         | 3 266    | -2 293   |

| Belopp i Tkr   | Not | 2012                    | 2011                  |
|--|-----|-------------------------|-----------------------|
|  |     | 2012-12-31              | 2011-12-31            |
| TILLGÅNGAR   |     |                         |                       |
| <b>ANLÄGGNINGSTILLGÅNGAR</b><br>Materiella anläggningstillgångar |     |                         |                       |
| Maskiner och andra tekniska anläggningar                         | 8   | 9 580                   | 6 426                 |
| Inventarier, verktyg och installationer                          | 9   | 1 158                   | 1 574                 |
| Summa anläggningstillgångar                                      |     | 10 738<br><b>10 738</b> | 8 000<br><b>8 000</b> |
| <b>OMSÄTTNINGSTILLGÅNGAR</b><br>Varulager mm.                    |     |                         |                       |
| Råvaror och förnödenheter  |     | 101                     | 103                   |
| Kortfristiga fordringar  |     |                         |                       |
| Kundfordringar   |     | 117                     | 394                   |
| Fordringar hos koncernföretag                                    |     | 14 158                  | 15 203                |
| Övriga kortfristiga fordringar                                   |     | 31                      | 188                   |
| Förutbetalda kostnader och upplupna intäkter                     | 10  | 7 283                   | 3 714                 |
|  |     | 21 589                  | 19 499                |
| Summa omsättningstillgångar                                      |     | 21 690                  | 19 602                |
| SUMMA TILLGÅNGAR   |     | 32 428                  | 27 602                |

| Belopp i Tkr                                | Not | 2012         | 2011       |
|---|-----|--------------|------------|
|   |     | 2012-12-31 2 | 2011-12-31 |
| EGET KAPITAL OCH SKULDER                    |     |              |            |
| <b>EGET KAPITAL</b><br>Bundet eget kapital  |     |              |            |
| Aktiekapital                                |     | 5 000        | 5 000      |
| Fritt eget kapital                          |     |              |            |
| Balanserad vinst eller förlust              |     | -2 382       | -89        |
| Årets resultat                              |     | 3 266        | -2 293     |
|   |     | 884          | -2 382     |
| Summa eget kapital                          | 11  | 5 884        | 2 618      |
| Kortfristiga skulder                        |     |              |            |
| Koncernkonto                                | 12  | 4 018        | 3 174      |
| Leverantörsskulder                          |     | 2 525        | 3 862      |
| Aktuella skatteskulder                      |     | 1            | -          |
| Övriga kortfristiga skulder                 |     | 4 786        | 3 995      |
| Upplupna kostnader och förutbetalda inäkter | 13  | 15 214       | 13 953     |
| Summa kortfristiga skulder                  |     | 26 544       | 24 984     |
| Summa eget kapital och skulder              |     | 32 428       | 27 602     |
| Ställda säkerheter                          |     | inga         | inga       |
| Ansvarsförbindelser                         |     | inga         | inga       |

| Belopp i Tkr   | 2012   | 2011   |
|--|--------|--------|
|  |        |        |
| EN LÖPANDE VERKSAMHETEN                              |        |        |
| örelseresultat före finansiella poster               | 3 626  | -2 545 |
| ustering för poster som inte ingår i kassaflödet, mm | 1 884  | 1 610  |
| ealisationsvinst/förlust                             | -524   | -177   |
| rhållen ränta  | 11     | 2      |
| rlagd ränta  | -160   | -174   |
| etald inkomstskatt                                   | -33    | -204   |
|  | 4 804  | -1 488 |
| kning/minskning varulager                            | 2      | -103   |
| kning/minskning övriga kortfristiga fordringar       | -2 268 | 8 254  |
| kning/minskning övriga kortfristiga rörelseskulder   | 1 559  | -8 331 |
| assaflöde från den löpande verksamheten              | 4 097  | -1 668 |
| NVESTERINGSVERKSAMHETEN                              |        |        |
| vesteringar i materiella anläggningstillgångar       | -4 903 | -1 834 |
| ålda materiella anläggningstillgångar                | 806    | 742    |
| assaflöde från investeringsverksamheten              | -4 097 | -1 092 |
| INANSIERINGSVERKSAMHETEN                             |        |        |
| yemission  | -      | 3 000  |
| mortering av skuld                                   | -      | -240   |
| assaflöde från finansieringsverksamheten             | 0      | 2 760  |
| rets kassaflöde                                      | 0      | 0      |
| kvida medel vid årets slut                           | 0      | 0      |
|  |        |        |

#### **NOTER**

#### 1. REDOVISNINGS- OCH VÄRDERINGSPRINCIPER

Bolagets årsredovisning har upprättats enligt Årsredovisningslagen och Bokföringsnämndens allmänna råd

Fordringar har upptagits till de belopp varmed de beräknas inflyta. Övriga tillgångar och skulder har upptagits till anskaffningsvärdet där inget annat anges.

Periodisering av inkomster och utgifter har skett enligt god redovisningssed.

#### INTÄKTER

Intäkter har tagits upp till verkligt värde av vad som erhållits eller kommer att erhållas. Intäkter redovisas i den omfattning det är sannolikt att de ekonomiska fördelarna kommer att tillgodogöras bolaget och intäkterna kan beräknas på ett tillförlitligt sätt. Vidarefakturering avser leverantörskostnader som utan påslag faktureras vidare till kommunen.

#### **INKOMSTSKATTER**

Redovisade inkomstskatter innefattar skatt som skall betalas eller erhållas avseende aktuellt år och justeringar avseende tidigare års aktuella skatt.

Värdering av samtliga skatteskulder/-fordringar sker till nominella belopp och görs enligt de skatteregler och skattesatser som är beslutade eller som är aviserade och med stor säkerhet kommer att fastställas.

För poster som redovisas i resultaträkningen, redovisas även därmed sammanhängande skatteeffekter i resultaträkningen. Skatteeffekter av poster som redovisas direkt mot eget kapital, redovisas mot eget kapital.

#### MATERIELLA ANLÄGGNINGSTILLGÅNGAR

Materiella anläggningstillgångar redovisas till anskaffningsvärde minskat med avskrivningar. Utgifter för förbättringar av tillgångars prestanda, utöver ursprunglig nivå, ökar tillgångens redovisade värde. Utgifter för reparation och underhåll redovisas som kostnader.

Följande avskrivningstider tillämpas:

Maskiner, fordon och andra tekniska anläggningar 5-10 år Inventarier, verktyg och installationer 3,3-5 år

#### **VARULAGER**

Varulagret värderas enligt lägsta värdet princip och först in/först ut (FIFO-metoden). Detta innebär att varulagret tas upp till det lägsta av anskaffningsvärdet enligt FIFO-metoden och verkligt värde.

#### LEASINGAVTAL

Leasingavtalen redovisas enligt Bokföringsnämndens allmänna råd BFNAR 2000:4. Samtliga leasingavtal redovisas som operationella leasingavtal. Det innebär att leasingavgiften kostnadsförs i resultaträkningen linjärt över leasingperioden.

#### NYCKELTALSDEFINITIONER

#### Soliditet

Eget kapital och obeskattade reserver (med avdrag för uppskjuten skatt) i förhållande till balansomslutningen.

#### Avkastning på totalt kapital

Resultat före avdrag för räntekostnader i förhållande till balansomslutningen.

#### Avkastning på eget kapital

Resultat efter finansiella poster i förhållande till eget kapital och obeskattade reserver (med avdrag för uppskjuten skatt).

#### 2. INTÄKTERNAS FÖRDELNING

#### I nettoomsättningen ingår intäkter från:

|                               | 2012    | 2011    |
|-------------------------------|---------|---------|
| Fast ersättning från kommunen | 78 760  | 75 919  |
| Ersättning för utfört arbete  | 24 908  | 23 377  |
| Vidarefakturering             | 22 509  | 17 977  |
| Summa                         | 126 177 | 117 273 |

#### 3. INKÖP OCH FÖRS. MELLAN KONCERNFÖRETAG

#### Inköp och försäljning mellan koncernföretag

|  | 2012 | 201  |
|--|------|------|
| Andel av årets totala inköp som skett från andra bolag inom koncernen, (%)       | 8,1  | 3,5  |
| Andel av årets totala försäljning som skett till andra bolag inom koncernen, (%) | 1,2  | 1,1  |
| Andel av årets totala inköp som skett från<br>Hässleholms kommun, (%)            | 6,6  | 3,3  |
| Andel av årets totala försäljning som skett till<br>Hässleholms kommun, (%)      | 96,7 | 98,5 |

#### 4. ERSÄTTNING TILL REVISORERNA

#### **Ernst & Young**

|                 | 2012 | 2011 |
|-----------------|------|------|
| Revision        | 78   | 74   |
| Övriga tjänster | 36   | 60   |
| Summa           | 114  | 134  |

#### **5. OPERATIONELLA LEASINGAVTAL**

Nominella värdet av framtida minimileaseavgifter, avseende icke uppsägningsbara leasingavtal fördelar sig enligt följande:

|  | 2012 | 2011  |
|--|------|-------|
| Förfaller till betalning senare än ett men inom 5 år | 504  | 1 210 |
|  | 504  | 1 210 |

#### 6. PERSONAL

#### Medelantalet anställda

|         | 2012 | 2011 |
|---------|------|------|
| Kvinnor | 110  | 110  |
| Män     | 92   | 92   |
| Totalt  | 202  | 202  |
|         |      |      |

### Löner, ersättningar, sociala avgifter och pensionskostnader

| ou pansions.   |                       |                       |
|--|-----------------------|-----------------------|
| Löner och ersättningar till styrelsen och<br>verkställande direktören  | 957                   | 931                   |
| Löner och ersättningar till övriga anställda   | 59 520                | 59 445                |
|  | 60 477                | 60 376                |
| Pensionskostnader till VD<br>Pensionskostnader till övriga anställda<br>Övriga sociala avgifter enligt lag och avtal | 91<br>3 515<br>19 218 | 58<br>3 015<br>19 186 |
| Totalt   | 83 301                | 82 635                |

#### Styrelseledamöter och ledande befattningshavare

Antal styrelseledamöter på balansdagen

| Kvinnor  | 1 | 1 |
|--|---|---|
| Män  | 6 | 6 |
|  |   |   |
|  |   |   |
| Antal personal i ledande befattning på balansdagen |   |   |
|  |   |   |

## Totalt

| Sjukfrånvaro                 |      |      |
|------------------------------|------|------|
| Total sjukfrånvaro %         | 5,9  | 4,3  |
| - långtidssjukfrånvaro * %   | 25,5 | 21,6 |
| - sjukfrånvaro för män %     | 2,9  | 4,1  |
| - sjukfrånvaro för kvinnor % | 8,4  | 4,4  |
| - anställda - 29 år %        | 4,3  | 2,2  |
| - anställda 30 - 49 år %     | 4,3  | 4,1  |
| - anställda 50 år -%         | 7,5  | 4,6  |
|                              |      |      |

<sup>\*</sup> Med långtidssjuk avses sjukfrånvaro under en sammanhängande tid av 60 dagar eller mer.

#### Avgångsvederlag VD

Avtal om avgångsvederlag med VD föreligger. Vid uppsägning från bolagets sida är VD utöver lön under uppsägningstiden (6 månader) berättigad till lön och övriga anställningsförmåner under ytterligare 6 månader.

#### 7. SKATT PÅ ÅRETS RESULTAT

|                        | 2012 | 2011 |
|------------------------|------|------|
| Aktuell skatt för året | -211 | 424  |
| Summa                  | -211 | 424  |

#### 8. MASKINER ANDRA TEKNISKA ANLÄGGNINGAR

|  | 2012   | 2011   |
|--|--------|--------|
| Ingående ackumulerat anskaffningsvärde   | 7 831  | 6 703  |
| Nyanskaffningar                          | 4 775  | 1 834  |
| Avyttringar                              | -425   | -706   |
| Utgående ackumulerade anskaffningsvärden | 12 181 | 7 831  |
| Ingående ackumulerade avskrivningar      | -1 404 | -507   |
| Avyttringar                              | 143    | 165    |
| Årets avskrivningar                      | -1 340 | -1 062 |
| Utgående ackumulerade avskrivningar      | -2 601 | -1 404 |
| Bokfört värde                            | 9 580  | 6 426  |

#### 9. INVENTARIER, VERKTYG OCH INSTALLATIONER

|  | 2012   | 2011  |
|--|--------|-------|
| Ingående anskaffningsvärde               | 2 389  | 2 421 |
| Nyanskaffningar                          | 128    | -     |
| Avyttringar                              | -      | -32   |
| Utgående ackumulerade anskaffningsvärden | 2 517  | 2 389 |
| Ingående ackumulerade avskrivningar      | -815   | -275  |
| Avyttringar                              | -      | 8     |
| Årets avskrivningar                      | -544   | -548  |
| Utgående ackumulerade avskrivningar      | -1 359 | -815  |
| Utgående restvärde enligt plan           | 1 158  | 1 574 |

#### 10. FÖRUTBET. KOST. OCH UPPLUPNA INTÄKTER

|                        | 2012  | 2011  |
|------------------------|-------|-------|
| Upplupna intäkter      | 6 717 | 3 176 |
| Förutbetalda kostnader | 566   | 538   |
|                        | 7 283 | 3 714 |

#### 11. FÖRÄNDRING AV EGET KAPITAL

|                          | Aktie<br>kapital | An-<br>samlad<br>förlust | Årets<br>resultat | S:a eget<br>kapital |
|--------------------------|------------------|--------------------------|-------------------|---------------------|
| Aktiekapital             | 2 000            | -2 382                   | -                 | -382                |
| Nyemission 30 000 aktier | 3 000            | -                        | -                 | 3 000               |
| Årets resultat           | -                | -                        | 3 266             | 3 266               |
| Eget kapital 2012-12-31  | 5 000            | -2 382                   | 3 266             | 5 884               |

Aktiekapitalet består av 50 000 aktier.

#### 12. KONCERNKREDIT

|  | 2012   | 2011   |
|--|--------|--------|
| Beviljat belopp på koncernkredit uppgår till | 30 000 | 30 000 |
| Utnyttjad kredit uppgår till                 | -4 018 | -3 174 |

#### 13. UPPLUPNA KOST. OCH FÖRUTBET. INTÄKTER

|                           | 2012   | 2011   |
|---------------------------|--------|--------|
| Upplupna löner            | 1 885  | 1 727  |
| Upplupna semesterlöner    | 3 679  | 3 490  |
| Upplupna sociala avgifter | 5 627  | 5 349  |
| Övriga poster             | 4 023  | 3 387  |
| Summa                     | 15 214 | 13 953 |

# ÅRSREDOVISNINGENS UNDERTECKNANDE

Resultat- och balansräkningen kommer att föreläggas årsstämman 2013-03-14 för fastställelse.

2013-02-21

VD

Arne Dahlström Vice ordförande

Torsten Nilsson Ledamot

Serment Milm Lennart Nilsson

Ledamot

Ledamot

Ledamot

Benny Petersson Ledamot

By Por

Vår revisionsberättelse har lämnats 2013 -02 - 27.

Lennart Ohrström Auktoriserad revisor

## REVISIONSBERÄTTELSE

Till årsstämman i Hässleholms Teknik AB, org.nr. 556799-2275

RAPPORT OM ÅRSREDOVISNINGEN

RAPPORT OM ANDRA KRAV ENLIGT LAGAR OCH FÖRFATTNINGAR

Vi har utfört en revision av årsredovisningen för Hässleholm Teknik AB för räkenskapsåret 2012.

#### Styrelsens och verkställande direktörens ansvar för årsredovisningen

Det är styrelsen och verkställande direktören som har ansvaret för att upprätta en årsredovisning som ger en rättvisande bild enligt årsredovisningslagen och för den interna kontroll som styrelsen och verkställande direktören bedömer är nödvändig för att upprätta en årsredovisning som inte innehåller väsentliga felaktigheter, vare sig dessa beror på oegentligheter eller på fel.

#### Revisorns ansvar

Vårt ansvar är att uttala oss om årsredovisningen på grundval av vår revision. Vi har utfört revisionen enligt International Standards on Auditing och god revisionssed i Sverige. Dessa standarder kräver att vi följer yrkesetiska krav samt planerar och utför revisionen för att uppnå rimlig säkerhet att årsredovisningen inte innehåller väsentliga felaktigheter.

En revision innefattar att genom olika åtgärder inhämta revisionsbevis om belopp och annan information i årsredovisningen. Revisorn väljer vilka åtgärder som ska utföras, bland annat genom att bedöma riskerna för väsentliga felaktigheter i årsredovisningen, vare sig dessa beror på oegentligheter eller på fel. Vid denna riskbedömning beaktar revisorn de delar av den interna kontrollen som är relevanta för hur bolaget upprättar årsredovisningen för att ge en rättvisande bild i syfte att utforma granskningsåtgärder som är ändamålsenliga med hänsyn till omständigheterna, men inte i syfta att göra ett uttalande om effektiviteten i bolagets interna kontroll. En revision innefattar också en utvärdering av ändamålsenligheten i de redovisningsprinciper som har använts och av rimligheten i styrelsens och verkställande direktörens uppskattningar i redovisningen, liksom en utvärdering av den övergripande presentationen i årsredovisningen.

Vi anser att de revisionsbevis vi har inhämtat är tillräckliga och ändamålsenliga som grund för våra uttalanden.

#### Uttalanden

Enligt vår uppfattning har årsredovisningen upprättats i enlighet med årsredovisningslagen och ger en i alla väsentliga avseenden rättvisande bild av Hässleholms Teknik ABs finansiella ställning per den 31 december 2012 och av dess finansiella resultat och kassaflöden för året enligt årsredovisningslagen. Förvaltningsberättelsen är förenlig med årsredovisningens övriga delar.

Vi tillstyrker därför att årsstämman fastställer resultaträkningen och balansräkningen.

Utöver vår revision av årsredovisningen har vi även utfört en revision av förslaget till dispositioner beträffande bolagets vinst eller förlust samt styrelsens och verkställande direktörens förvaltning för Hässleholms Teknik AB för 2012.

#### Styrelsens och verkställande direktörens ansvar

Det är styrelsen som har ansvaret för förslaget till dispositioner beträffande bolagets vinst eller förlust, och det är styrelsen och verkställande direktören som har ansvaret för förvaltningen enligt aktiebolagslagen.

#### Revisorns ansvar

Vårt ansvar är att med rimlig säkerhet uttala oss om förslaget till dispositioner av bolagets vinst eller förlust och om förvaltningen på grundval av vår revision. Vi har utfört revisionen enligt god revisionssed i Sverige.

Som underlag för vårt uttalande om styrelsens förslag till dispositioner beträffande bolagets vinst eller förlust har vi granskat om förslaget är förenligt med aktiebolagslagen.

Som underlag för vårt uttalande om ansvarsfrihet har vi utöver vår revision av årsredovisningen granskat väsentliga beslut, åtgärder och förhållanden i bolaget för att kunna bedöma om någon styrelseledamot eller verkställande direktören är ersättningsskyldig mot bolaget. Vi har även granskat om någon styrelseledamot eller verkställande direktören på annat sätt har handlat i strid med aktiebolagslagen, årsredovisningslagen eller bolagsordningen.

Vi anser att de revisionsbevis vi inhämtat är tillräckliga och ändamålsenliga som grund för våra uttalanden.

#### Uttalande

Vi tillstyrker att årsstämman disponerar vinsten enligt förslaget i förvaltningsberättelsen och beviljar styrelsens ledamöter och verkställande direktören ansvarsfrihet för räkenskapsåret.

Lennart Öhrström Auktoriserad revisor

## GRANSKNINGSRAPPORT FÖR ÅR 2012

Till årsstämman i Hässleholms Teknik AB. Org.nr. 556799-2275

Hässleholm Teknik AB Lekmannarevisorerna

Vi har granskat bolagets verksamhet under räkenskapsåret 2012.

Granskningen har genomförts enligt aktiebolagslagen och god revisionssed i kommunal verksamhet.

Vår granskning har utgått från ägarens fattade beslut och har inriktats på att granska att besluten verkställts samt att verksamheten håller sig inom de ramar som bolagsordningen anger.

Vi anser att granskningen ger oss rimlig grund att bedöma att bolagets verksamhet skötts på ett ändamålsenligt och från ekonomisk synpunkt tillfredsställande sätt samt att den interna kontrollen varit tillräcklig.

Hässleholm den 28 februari 2013

Av fullmäktige i Hässleholms kommun utsedda lekmannarevisorer

Nils Olof Sennmalm Britta Arvidsson Rolf Persson

# HÄSSLEHOLM TEKNIK AB • STYRELSE

# HÄSSLEHOLM TEKNIK AB • LEDNING



PÄR PALMGREN

Ordförande



**BENNY PETERSSON** 

Styrelseledamot



**OLA RICHARD** 

Verkställande direktör



**EVA SVENSSON** 

Ekonomichef



ARNE DAHLSTRÖM

Vice ordförande



**TORSTEN NILSSON** 

Styrelseledamot



**CHRISTIAN EDWARDSSON** 

Affärsområdeschef, fastighet



**CHRISTER BERGELIN** 

Affärsområdeschef, drift o anläggn.



**JAN NILSSON** 

Styrelseledamot



**CARINA WESTERLUND** 

Styrelseledamot



**EVA KLANG** 

Affärsområdeschef, lokalvård



**LENNART NILSSON** 

Styrelseledamot

